

## SÉANCE EXTRAORDINAIRE DU 11 MAI 2012

### SPECIAL MEETING OF MAY 11<sup>TH</sup>, 2012

Procès-verbal de la séance extraordinaire tenue le 11 mai 2012 au Centre Communautaire Wentworth, située au 86 chemin Louisa à Wentworth.

Sont présents: Edmund Kasprzyk, maire  
 Marcel Raymond, conseiller #1  
 Donald Smith, conseiller #2  
 Bill Gauley, conseiller #3  
 June Parker, conseillère #4  
 Ronald Price, conseiller #5

Est absent : Marcel Harvey, conseiller #6

Les membres présents forment le quorum.

#### Ouverture de la session

La session est ouverte à 8h par Monsieur Edmund Kasprzyk, Maire de Wentworth, Paula Knudsen fait fonction de secrétaire.

**Monsieur le Maire Edmund Kasprzyk mentionne que l'avis de convocation comportant les sujets à traiter a été signifié à tous les membres du Conseil selon l'article 153 du Code Municipale.**

Minutes of the special meeting held on May 11<sup>th</sup>, 2012 at the Wentworth Community Centre at 86 Louisa Road in Wentworth.

Present are: Edmund Kasprzyk, Mayor  
 Marcel Raymond, Councillor #1  
 Donald Smith, Councillor #2  
 Bill Gauley, Councillor #3  
 June Parker, Councillor #4  
 Ronald Price, Councillor #5

Absent is: Marcel Harvey, Councillor #6

The members present form the quorum.

#### Opening of the Sitting

The meeting is opened at 8:00 A.M. by Edmund Kasprzyk Mayor of Wentworth, Paula Knudsen acting as Secretary.

**The Mayor Edmund Kasprzyk declares that the notice of meeting has been given to all the elected officials containing all the subjects which will be taken into consideration in accordance with Article 153 of the Municipal Code.**

12-05-101

#### Adoption de l'ordre du jour de la séance extraordinaire du 11 mai 2012

Il est proposé par le conseiller Bill Gauley et résolu d'adopter l'ordre du jour de la séance extraordinaire du 11 mai 2012.

Résolution adoptée à l'unanimité.

**SÉANCE EXTRAORDINAIRE DU 11 MAI 2012**

**SPECIAL MEETING OF MAY 11<sup>TH</sup>, 2012**

12-05-101 **Adoption of the Special Meeting of May 11<sup>th</sup>, 2012 Agenda**

It is proposed by Councillor Bill Gauley and resolved to adopt the agenda of the Special Meeting of May 11<sup>th</sup>, 2012.

Resolution unanimously adopted.

12-05-102 **Octroi du contrat pour le projet de réhabilitation de la chaussée du chemin Curran**

Il est proposé par la conseillère June Parker et résolu de procéder à l'octroi du contrat pour le projet de réhabilitation de la chaussée du chemin Curran à la compagnie Les Entreprises Forestières T. & W. Seale Inc. au montant de 205 240,72\$ incluant taxes suivant la recommandation de la firme d'ingénieurs Équipe Laurence. Le résultat de l'appel d'offres publique est comme suit:

<b>Soumissionnaires / Bidders</b>	<b>Prix (incluant taxes) / Price (including taxes)</b>
Entreprise T.G.C. Inc..	312,917,52\$
Asphalte Desjardins Inc.	222 366,48\$
Les Entreprises Guy Desjardins Inc.	228 704,82\$
Sintra Inc.	263 376,11\$
Les Entreprises Forestières T & W Seale Inc.	205 240,72\$

Résolution adoptée à l'unanimité.

12-05-102 **Awarding of the Contract for the Rehabilitation of the Road Surface of Curran Road**

It is proposed by Councillor June Parker and resolved to award the contract for the Rehabilitation of the Road Surface of Curran Road to Les Entreprises Forestières T. & W. Seale Inc. at a cost of \$205 240.72 including taxes following the recommendation from the Engineering Firm Équipe Laurence. The result of the Public Tender is as follows:

<b>Soumissionnaires / Bidders</b>	<b>Prix (incluant taxes) / Price (including taxes)</b>
Entreprise T.G.C. Inc..	312,917,52\$
Asphalte Desjardins Inc.	222 366,48\$
Les Entreprises Guy Desjardins Inc.	228 704,82\$
Sintra Inc.	263 376,11\$
Les Entreprises Forestières T & W Seale Inc.	205 240,72\$

Resolution unanimously adopted.

12-05-103 **Décret des travaux pour le projet de réhabilitation de la chaussée du chemin Curran**

Il est proposé par le conseiller Marcel Raymond et résolu de décréter les travaux de débuter le 22 mai 2012 pour le projet de réhabilitation de la chaussée du chemin Curran sur une longueur approximative de 780 mètres linéaires.

Résolution adoptée à l'unanimité.

**SÉANCE EXTRAORDINAIRE DU 11 MAI 2012**

**SPECIAL MEETING OF MAY 11<sup>TH</sup>, 2012**

- 12-05-103      **Work Decree for the Project to Rehabilitate the Road Surface of Curran Road**
- It is proposed by Councillor Marcel Raymond and resolved to decree the work to begin on May 22<sup>nd</sup>, 2012 for the project to rehabilitate the road surface of Curran Road on approximately 780 linear metres.
- Resolution unanimously adopted.
- 12-05-104      **Surveillance du projet de réhabilitation de la chaussée du chemin Curran**
- Il est proposé par le conseiller Ronald Price et résolu de mandater la firme d'ingénierie Équipe Laurence à effectuer la surveillance des travaux du projet de réhabilitation de la chaussée du chemin Curran, conforme à l'offre de service au coût de 4 325\$ plus taxes.
- Résolution adoptée à l'unanimité.
- 12-05-104      **Supervision of the Project to Rehabilitate the Road Surface of Curran Road**
- It is proposed by Councillor Ronald Price and resolved to mandate the Engineering firm Équipe Laurence to perform the supervision of the project to rehabilitate the road surface of Curran Road at a cost of \$4,325 plus taxes.
- Resolution unanimously adopted.
- Période de questions / Question Period**
- 12-05-105      **Clôture**
- Il est proposé par le conseiller Bill Gauley et résolu de clore l'assemblée à 8h08.
- Résolution adoptée à l'unanimité.
- 12-05-105      **Closure**
- It is proposed by Councillor Bill Gauley and resolved to close the meeting at 8:08 A.M.
- Resolution unanimously adopted.

**SÉANCE EXTRAORDINAIRE DU 11 MAI 2012**

**SPECIAL MEETING OF MAY 11<sup>TH</sup>, 2012**

---

**Edmund Kasprzyk**  
**Maire**  
**Mayor**

---

**Paula Knudsen, g.m.a.**  
**Directrice générale et secrétaire-trésorière**  
**General Manager, Secretary-Treasurer**